



Rada
Európskej únie

V Bruseli 6. septembra 2021
(OR. en)

Medziinštitucionálny spis:
2021/0279(NLE)

11565/21
ADD 1

COEST 203
WTO 201

NÁVRH

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	25. augusta 2021
Komu:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generálny tajomník Rady Európskej únie

Č. dok. Kom.:	COM(2021) 492 final
Predmet:	PRÍLOHA k návrhu na rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Rade pre spoluprácu zriadenej Dohodou o partnerstve a spolupráci medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Azerbajdžanskou republikou na strane druhej, pokiaľ ide o predĺženie priorít partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2021) 492 final.

Príloha: COM(2021) 492 final



V Bruseli 25. 8. 2021
COM(2021) 492 final

ANNEX

PRÍLOHA

k

návrhu na rozhodnutie Rady

o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Rade pre spoluprácu zriadenej Dohodou o partnerstve a spolupráci medzi Európskymi spoločnosťami a ich členskými štátmi na jednej strane a Azerbajdžanskou republikou na strane druhej, pokiaľ ide o predĺženie priorít partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom

PRÍLOHA
NÁVRH NA
ODPORÚČANIE č. XX/2020
RADY PRE SPOLUPRÁCU MEDZI EÚ A AZERBAJDŽANOM,

**ktorým sa schvaľuje predĺženie priorít partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom
na obdobie 2021 – 2027**

RADA PRE SPOLUPRÁCU MEDZI EÚ A AZERBAJDŽANOM,

so zreteľom na Dohodu o partnerstve a spolupráci medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Azerbajdžanskou republikou na strane druhej, a najmä na jej článok 81,

so zreteľom na odporúčanie č. 1/2018 Rady pre spoluprácu medzi EÚ a Azerbajdžanom z 28. septembra 2018 o prioritách partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom (2018 – 2020),

keďže:

- (1) Dohoda o partnerstve a spolupráci medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Azerbajdžanskou republikou na strane druhej (ďalej len „dohoda“) bola podpísaná 22. apríla 1996 a nadobudla platnosť 1. júla 1999.
- (2) V súlade s článkom 81 dohody má Rada pre spoluprácu právomoc prijímať náležité odporúčania na účely dosiahnutia cieľov dohody.
- (3) V súlade s článkom 98 dohody majú zmluvné strany dohody prijať všetky všeobecné alebo osobitné opatrenia potrebné na splnenie povinností, ktoré z dohody vyplývajú, a majú zabezpečiť dosiahnutie cieľov stanovených v dohode.
- (4) Európska únia a Azerbajdžan schválili 28. septembra 2018 priority partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom na obdobie rokov 2018 – 2020, ako sa uvádzajú v prílohe.
- (5) EÚ a Azerbajdžan bilaterálne zohľadnia v prioritách partnerstva dlhodobé ciele a ciele, na ktorých sa dohodnú v kontexte Východného partnerstva, vrátane posilnenia spolupráce v oblasti verejného zdravia,

PRIJALA TOTO ODPORÚČANIE:

Článok 1

Rada pre spoluprácu odporúča predĺženie priorít partnerstva medzi EÚ a Azerbajdžanom, ako sa uvádzajú v prílohe, do roku 2027. Priority partnerstva sa môžu aktualizovať alebo ďalej rozširovať na základe dohody s Radou pre spoluprácu.

Článok 2

Toto odporúčanie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli

Za Radu pre spoluprácu

Európska únia

Azerbajdžanská republika